



TANQUE PLÁSTICO

Pileta lavarropa plástica • Plastic laundry tub



Componentes

Componentes • Components



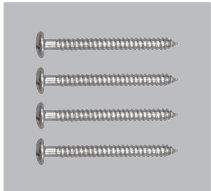
1 Tanque
1 Pileta
1 Laundry tub



1 Válvula 1 1/4" x 3" com tampa
1 Válvula 1 1/4" x 3" con tapa
1 Drain 1 1/4" x 3" with top



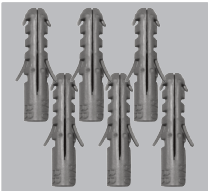
2 Espaçadores
2 Espaciadores
2 Wedges



4 Parafusos menores
4 Tornillos menores
4 Small screws



2 Parafusos maiores
2 Tornillos mayores
2 Bigger screws



6 Buchas
6 Tacos
6 Anchors



2 Arruelas plásticas
2 Arandelas plásticas
2 Plastic washers

Limpeza e conservação

Limpeza y conservación • Cleaning and conservation

Utilize apenas esponjas ou panos macios com sabão ou detergente neutro. Não use saponáceos abrasivos, palha de aço ou qualquer outro produto que possa danificar o tanque.

Utilice apenas esponjas o paños suaves con jabón o detergente neutro. No use saponáceos abrasivos, lana de acero o cualquier otro producto que pueda dañar la pileta.

Use only sponges or soft cloth with soap or neutral detergent. Do not use abrasive soap, steel wool or any other product that can damage the tub.

Instruções para instalação

Instrucciones de instalación • Installation instructions

1. Local para instalação

Local para instalación
Installation location



Atenção: Verifique se o local não é passagem de algum tipo de tubulação hidráulica, elétrica etc. Atente-se para as posições dos pontos de água e esgoto.

Marque na parede a altura desejada, recomenda-se 95 cm do piso ou 20 cm abaixo do cotovelo do usuário. Certifique que a marcação está nivelada.

Atención: Verifique si el local no es pasaje de algún tipo de tubería hidráulica, eléctrica, etc. Esté atento para las posiciones de los puntos de agua y desagüe.

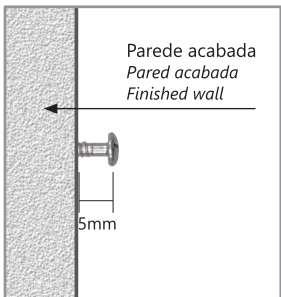
Marque en la pared la altura deseada, se recomienda 95 cm del piso o 20 cm abajo del codo del usuario. Certifique que el marcado esté nivelado.

Attention: check if the location is not a passage for any type of pipeline (electric, hydraulic, etc.). Pay attention to the water and sewage points.

Mark on the wall the desired height (it is recommended 95cm from the floor or 20 cm below the user's elbow. Make sure the marks are leveled.

2. Furação superior

Perforación superior
Superior drill



Encoste o tanque na marcação feita anteriormente e marque os quatro pontos indicados pelas setas gravadas na parte superior do tanque, fure-os e coloque as buchas.

Coloque os quatro parafusos menores deixando-os a 0,5 cm da parede, conforme desenho.

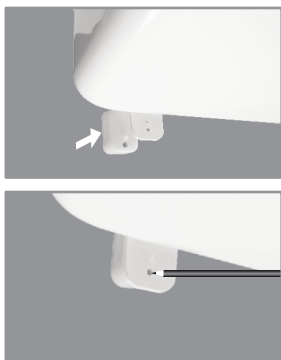
Recueste la pileta en el marcado hecho anteriormente y marque los cuatro puntos indicados por las flechas gravadas en la parte superior de la pileta, perfore y coloque los tacos. Coloque los cuatro tornillos menores dejándolos a 0,5cm de la pared conforme el diseño.

Lean the tub on the mark made previously and mark the four points indicated by the arrows engraved on superior part of the tub. Drill them and place anchors. Put the four small screws leaving them 0,5cm from the wall according to picture.



3. Furação inferior

Perforación inferior
Inferior drill



Encaixe os espaçadores nas abas inferiores do tanque. Certifique-se de ter colocado os espaçadores entre o tanque e a parede com o furo para baixo.

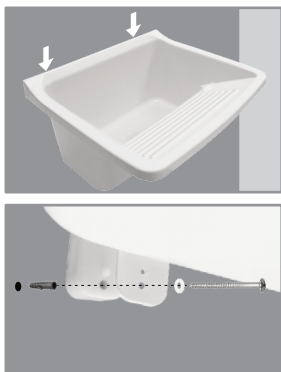
Com o espaçador travado faça a marcação de cada um, fure-os e em seguida coloque as buchas.

Encaje los espaciadores en las alas inferiores de la pileta. Asegúrese de tener colocado los espaciadores entre la pileta y la pared con el agujero para abajo. Con el espaciador trabado haga el marcado de cada uno, perforo y a la continuación coloque los tacos.

Attach wedges on inferior tub tabs. Make sure wedges are between the tub and the wall with the hole facing down. With wedge locked, mark each one and drill them putting the anchors afterwards.

4. Fixação do tanque

Fijación de la pileta
Tub fixation



Com os espaçadores colocados corretamente nas abas inferiores do tanque encaixe-o, de cima para baixo, nos parafusos superiores, que estão afastados 0,5 cm da parede.

Finalize a instalação do tanque fixando as abas inferiores com os parafusos maiores, mantendo sempre os espaçadores entre a parede e as abas.

Con los espaciadores colocados correctamente en las alas inferiores de la pileta, encájelos de arriba hasta abajo, en los tornillos superiores que están alejados 0,5cm de la pared.

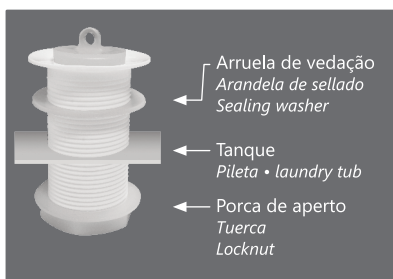
Finalice la instalación de la pileta fijando las alas inferiores con los tornillos mayores, manteniendo siempre los espaciadores entre la pared y las alas.

With wedges placed correctly on inferior tub tabs, attach tub from top to bottom, on superior screws that are 0,5cm distant from wall. Finish tub installation by fixing inferior tabs with bigger screws.

Always keep spacers between wall and tabs.

5. Montagem da válvula

Montaje de la válvula
Drain assembly



Coloque a arruela de vedação na válvula e a insira por cima do tanque. Por baixo, rosqueie a porca de aperto até garantir a vedação.

Coloque la arandela de sellado en la válvula e inserte por arriba de la pileta. Por bajo, atornille la tuerca de apriete hasta garantizar el sellado.

Put sealing washer on the drain and insert it through the top of the tub. Through under the tub, thread locknut until sealing is guaranteed.

6. Sifão

Sifón
Trap

É necessário um sifão adequado para fazer a ligação entre a válvula e a entrada do tubo de esgoto. O sifão deve ser adquirido separadamente podendo ser flexível, rígido ou articulado. Recomenda-se a utilização dos sifões Astra.

Es necesario un sifón adecuado para hacer la conexión entre la válvula y la entrada del tubo de desagüe. El sifón debe ser adquirido separadamente pudiendo ser flexible, rígido o articulado. Se recomienda la utilización de los sifones Astra.

Is necessary an adequate trap to connect the drain and the sewage inlet. Trap must be purchased separately and can be flexible, rigid, or articulated. It is recommended Astra's traps.



SAC 0800.165051
www.astra-sa.com

ASTRA S/A IND. E COM. • CNPJ: 50.949.528/0001-80
R. Colégio Florence, 59 - Jd. Primavera - Jundiá - SP
Fabricado no Brasil - Hecho en Brasil - Made in Brazil